

May  
2013



# Traveling HOKKAIDO by Train



JR 北海道电子报

## 北海道的夏季！乐趣非凡！



### Contents

1. New！满腹 SAROBETSU 号
2. 道北・道东区域的 TWINKLE 巴士、观光列车
3. 范例行程

NEW!

## 满腹 SAROBETSU 号

搭乘观光列车前往日本最北端的车站—稚内车站吧！  
在车内可品尝沿线的美食，观赏道北地区独特的车窗景色。  
车内还可索取限定乘车证明书和盖限定戳章。  
在稚内车站还有机会遇见当地吉祥物「高汤小子」或是「林藏小子」！



行驶日期：札幌→稚内 2013年6月4・7・11・14・18・21・25日。  
稚内→札幌 2013年6月5・8・12・15・19・22・26日。  
列车编列：5辆（指定席3辆、自由席2辆）

行驶区间：札幌～稚内  
时刻表：札幌 12：30 开→稚内 18：11 到  
稚内 13：45 开→札幌 19：08 到



### 车内贩售沿线美食



「美深南瓜条」  
使用美深产的小麦  
和南瓜制成美味的  
点心，口味好吃备  
受欢迎。



「红豆麻糬」  
使用名寄产的糯米，  
用独特的新制法，  
达成柔软的口感。

### 限定乘车证明书和限定印章



### 日本最北端车站



## 道北・道东区域的 Twinkle Bus、观光列车

### 钿路湿原慢车号

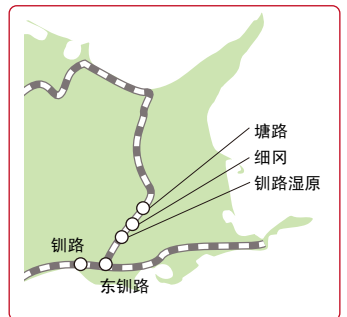
从宽广的车窗感受迎面而来凉爽的微风，钿路川的绿色水面闪烁着柔和光芒让人心情放松。钿路湿原慢车号在日本最辽阔的湿原—钿路湿原中，以平均时速 30 公里的慢速缓缓的前进，可仔细观赏钿路湿原的美景。  
今年也搭乘钿路湿原慢车号，来趟漫活之旅吧！

行驶日期：2013年5月11日～31日

开往塘路	钿路开	钿路湿原开	塘路到
2号	10:56	11:20	11:40
开往钿路	塘路开	钿路湿原开	钿路到
1号	12:07	12:28	12:54

行驶日期：2013年6月1日～4日、6月8日～9月3日  
9月7日～30日

开往塘路	钿路开	钿路湿原开	塘路到
2号	10:56	11:20	11:40
4号	13:49	14:13	14:35
开往钿路	塘路开	钿路湿原开	钿路到
1号	12:07	12:28	12:54
3号	15:06	15:27	16:00



列车编列：5辆（指定席3辆、自由席2辆）

详细：<http://www.jrkushiro.jp/shitsugenoro/noroen.html>



Twinkle Bus

预约制

- 乘车日3天前，请至JR北海道各车站票务窗口・旅游中心 Twinkle Plaza 购票。
- 购票时，需要出示JR火车票券，或是同时购买JR火车票券。
- 持有 Japan Rail Pass、北海道铁路周游券的旅客仍需另行付费。

道北地区



**NEW!** Twinkle Bus 美深单轨台车号

「美深台车王国」活用旧国铁美幸线的废线，让旅客驾驶附引擎的台车，行驶在废线上。来回10km的沿线可观赏大自然美景，并穿梭绿色的山洞和铁桥，全日本只有在这可以感受清爽的体验！

行驶日期

2013年7月27日~8月18日每天

票价

名寄→美深・名寄 2,000日圆、6-11岁1,000日圆

※含单轨台车费用。

※搭乘单轨台车时，驾驶者需出示驾照。

(无驾照时由工作人员驾驶，或其他旅客同乘)

※6-11岁儿童需要和家长同乘。6岁以下无法搭乘单轨台车。

名寄车站 10:20 开

道路休息站美深 (约15分)

鲟鱼馆 (约15分)

美深温泉 (约40分)

各自午餐

美深台车王国 A (约70分)

仁宇布冷泉

雨雾瀑布 B (约20分)

美深车站

道路休息站美深 (约15分)

名寄车站 16:20 到



道东地区



1. Twinkle Bus 道东 湿原 / 知床号

从阿寒湖温泉出发，经由屈斜路王子饭店、美丽的摩周湖、冒着白烟的硫黄山，前往川汤温泉及知床宇登吕温泉。

可在钏路车站下车转乘火车前往别处。

钏路车站至塘路车站间请搭乘「钏路湿原慢车号2号」(需另付费。乘车券530日圆。指定席券300日圆)



行驶日期

2013年6月28日~8月31日每天，9月17.8.14-16.21-23日

票價

- ① 阿寒湖→屈斜路・川湯・宇登呂 2,000日圆
  - ② 阿寒湖→钏路车站 1,000日圆
  - ③ 塘路车站→屈斜路・川湯・宇登呂 1,000日圆
  - ④ 屈斜路王子飯店→川湯・宇登呂 1,000日圆
- ※6-11岁同價

巴士费用不含入场券。

需要门票的观光景点：阿寒丹顶之里、小清水百合公园、天都山展望台、鄂霍次克流冰馆、网走监狱博物馆、知床观光船。

阿寒湖 (A) 8:00-8:10 开

阿寒湖泷口 (导游导览漫步)

阿寒湖 8:40-8:50 开

阿寒丹顶之里

钏路车站 10:30 到  
转乘钏路湿原慢车2号 **只限下车**

塘路车站 11:45 开 **只限上车**

屈斜路王子饭店  
约50分・自费用餐

摩周湖第一展望台 (B)

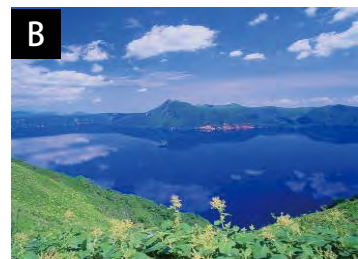
硫黄山 (C)

川汤温泉 15:30

川汤温泉车站 15:40

小清水百合公园 (D)  
(7月中旬~8月31日)

宇登吕温泉  
17:15 到 (至7月中旬&9月)  
18:30 到 (7月中旬~8月31日)



## 2. Twinkle Bus 道东 知床 / 阿寒号

从知床宇登吕温泉出发，沿途在知床周边观光后前往阿寒湖温泉。

行驶日期 2013年6月28日~8月31日每天、9月1.7.8.14-16.21-23日

票价 ①宇登吕→屈斜路王子饭店·阿寒湖 2,000 日圆  
 ②宇登吕 → 网走车站·女满别机场 1,000 日圆  
 ③网走车站·女满别机场→屈斜路王子饭店·阿寒湖 1,000 日圆  
 ※6-11 岁同价

- 宇登吕温泉 7:40-7:55 开
- 知床观光船或知床五湖·高架步道 (A)
- OSHINKOSHIN 瀑布
- 小清水原生花园
- 北滨车站 (B)
- 网走车站 12:55 到
- 鄂霍次克市场 (自费用餐)
- 朝日之丘公园
- 道路休息站 MERUHEN 之丘
- 女满别机场 15:00 到
- 东藻琴乳酪馆
- 美幌岭
- 屈斜路王子饭店 17:30 到
- 阿寒湖 (C) 18:20 到



## 3. Twinkle Bus 道东 阿寒 / 宇登吕号

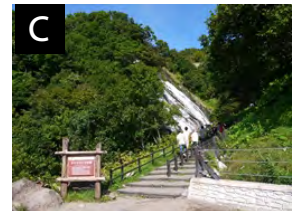
从阿寒湖畔温泉出发，在网走周边、知床观光后 往宇登吕温泉移动。  
 可在网走车站下车转乘火车。

行驶日期 2013年6月28日~8月31日每天

票价 ①阿寒湖·川汤温泉→宇登吕 2,000 日圆  
 ②阿寒湖·川汤温泉→女满别机场·网走车站 1,000 日圆  
 ③女满别机场·网走车站→宇登吕 1,000 日圆  
 ※6-11 岁同价



- 阿寒湖 (A) 8:20-30 开
- 川汤温泉 9:30-40 开 只限上车
- Highland 小清水
- 女满别机场 11:00 到
- 天都山展望台 / 鄂霍次克流冰馆 (B) 或网走监狱博物馆 (自费用餐)
- 网走车站 13:00 到
- 北滨车站
- 小清水原生花园
- OSHINKOSHIN 瀑布 (C)
- 知床观光船或知床五湖·高架步道 16:15-18:00
- 宇登吕温泉 18:05 到



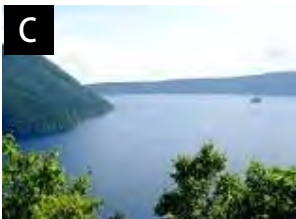
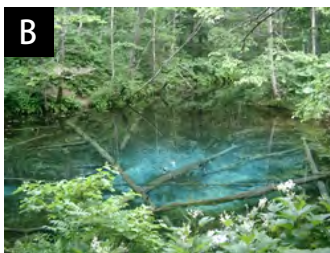
## 4. Twinkle Bus 道东 罗臼 / 湿原号

从知床宇登吕温泉出发，前往道东罕为人知的观光景点游览后，前往阿寒湖温泉。  
 在塘路车站可转乘钏路湿原慢车号。

行驶日期 2013年6月28日~8月31日每天

票价 ①宇登吕→阿寒湖 2,000 日圆  
 ②宇登吕 → 塘路车站 1,000 日圆  
 ③塘路车站→阿寒湖 1,000 日圆  
 ※6-11 岁同价

- 宇登吕温泉 7:55-8:10 开
- 知床横断道路 (A)
- 道路休息站 知床罗臼
- 开阳台
- 神之子池 (B)
- 裏摩周湖展望台 (C)
- 摩周车站前 (自费用餐)
- 塘路车站 14:50 到
- 阿寒湖 16:30 到
- ONNETO 湖
- 阿寒湖温泉 18:00 到



## 5. Twinkle Bus 雾多布号

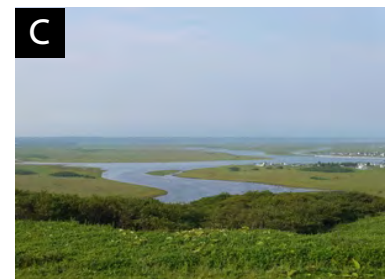
登录为拉姆萨尔公约的雾多布湿原，风景非常优美。从琵琶濑展望台可观赏蛇行在雾多布湿原内琵琶濑川的绝美景色。

行驶日期 2013年7月20日~8月31日每天

票价 1,000 日圆、6-11 岁同价

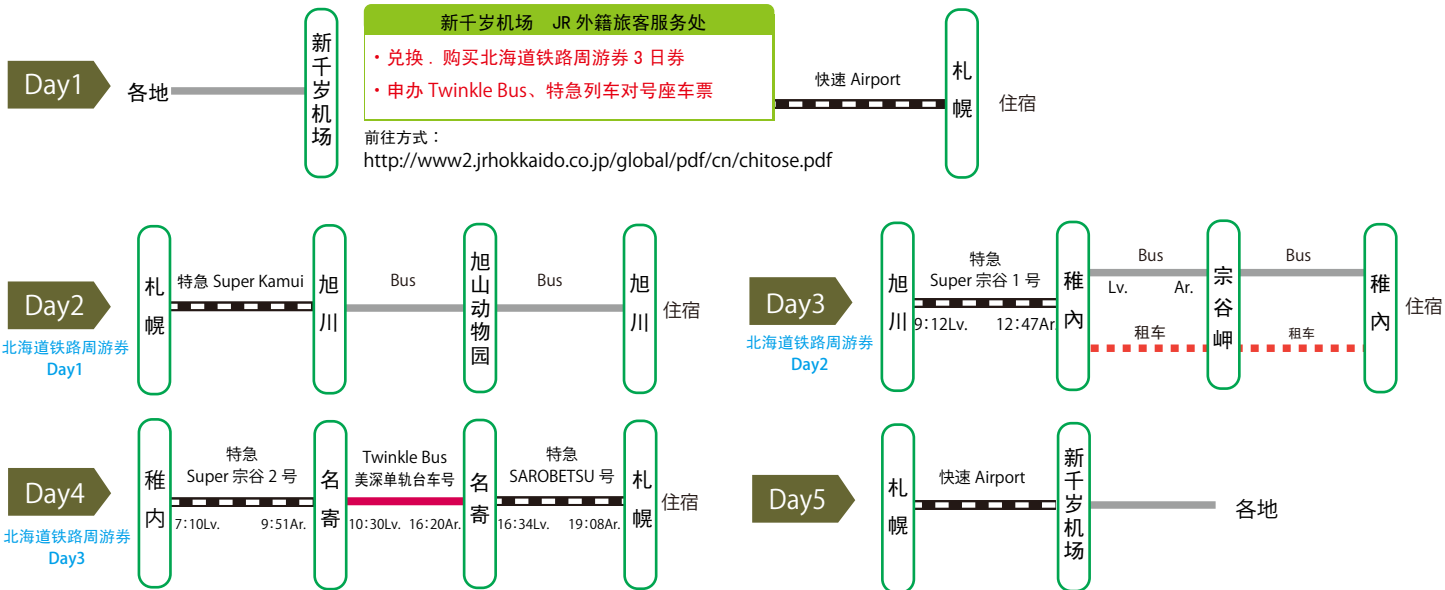


- 滨中车站 12:30 开
- 雾多布市街 (各自午餐)
- AZECHI 岬 (A)
- 雾多布岬 (B)
- 雾多布湿原中心
- 琵琶濑展望台 (C)
- 波岬 (D)
- 菖蒲野生花园
- 厚岸味觉 Conchiglie
- 厚岸车站 17:20 到



# 范例行程

朝向最北端的车站



周游辽阔湿原美景

